Oznaka prijave:

**PRIJAVA**

Javni razpis za sofinanciranje bilateralnega znanstvenoraziskovalnega sodelovanja med Republiko Slovenijo ter Kraljevino Dansko, Kraljevino Norveško, Republiko Finsko, Republiko Estonijo, Republiko Latvijo, Republiko Litvo v letih 2020 – 2022

Uradni list RS, št. 69/2019, 22. 11. 2019 (Official Gazette of the Republic of Slovenia, No. 69/2019, 11/22/2019)

**APPLICATION**

for Public call for co-funding of the bilateral scientific and research cooperation between the Republic of Slovenia and the Kingdom of Denmark, the Kingdom of Norway, the Republic of Finland, the Republic of Estonia, the Republic of Latvia, the Republic of Litva in the years 2020-2022

Obrazec prijave izpolnjujte v slovenskem in angleškem jeziku, razen v poljih, kjer je dovoljen samo angleški jezik ali samo slovenski jezik.(Please fill out in Slovenian and English, except if specifically required in English only).

**A. SPLOŠNI PODATKI (GENERAL INFORMATION)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Sodelujoča država** (Partner Country**)** |       |
| **Trajanje bilateralnega projekta** (Duration of the bilateral project - years | 2020 -       |

**B. PODATKI O SLOVENSKEM PRIJAVITELJU, VODJI IN PROJEKTNI SKUPINI (DATA OF THE SLOVENIAN APPLICANT, PROJECT LEADER AND PROJECT COLLABORATORS)**

**1. Osnovni podatki o slovenskem prijavitelju:**[[1]](#endnote-1)

|  |  |
| --- | --- |
| **Naslov bilateralnega projekta v slovenskem jeziku** (Title in Slovenian) |       |
| **Naslov bilateralnega projekta v angleškem jeziku** (Title in English) |       |
| **Vodja bilateralnega projekta**(Project Leader, i.e. Principal Investigator, PI) |       |
| **Številka vodje bilateralnega projekta** (ARRS Code of the PI) |       |
| **Elektronski naslov** (e-mail address) |       |
| **Leto zagovora doktorata**–izpolni vodja bilateralnega projekta, ki ima status mladega doktorja (Year of PhD completion) |       |
| **Raziskovalna organizacija (RO)**(Research organisation, RO) |       |
| **Raziskovalna organizacija (RO) v angl. jeziku** (Research organisation in Eng., RO) |       |
| **Zastopnik oz. pooblaščena oseba RO** (Authorized person of the RO) |       |
| **ARRS številka RO** (ARRS Code of the RO) |       |
| **Naslov RO – Ulica, št.** (Address of the RO) |       |
| **Naslov RO – Poštna št., kraj** (City of the RO) |       |
| **Kontaktna oseba, ime** (Contact person, name), telefon (phone) **in e-pošta** (e-mail) |            |
| **Raziskovalno področje po klasifikaciji ARRS** (Research field – Classification of ARRS)A  |       |
| **FORD**B |       |
| **CERIF – CERCS**C |       |
| **Družbeno ekonomski cilji**D (Socio-economic objectives) |        |

A <http://www.arrs.gov.si/sl/gradivo/sifranti/sif-vpp.asp>

B <http://www.arrs.gov.si/sl/gradivo/sifranti/klasif-znan-FOS.asp>;

 uporabljajte prevajalno tabelo: <http://www.arrs.si/sl/gradivo/sifranti/preslik-vpp-fos-wos.asp>;

C <http://www.arrs.gov.si/sl/gradivo/sifranti/sif-cerif-cercs.asp>

D <http://www.arrs.gov.si/sl/gradivo/sifranti/klasif-druzb-ekon-09.asp>

1. **Organizacijska enota raziskovalne organizacije (Research organization unit)**

|  |  |
| --- | --- |
| **ARRS številka** (ARRS Code number) |       |
| **Naziv** (Name) |       |
| **Naslov – ulica, št.** (Address) |       |
| **Naslov - poštna št., kraj** (Address, post number, city) |       |
| **Zastopnik oz. pooblaščena oseba enote RO** (Authorized person of the RO unit) |       |
| **Kontaktna oseba, ime** (Contact person, name), telefon (phone), **e-pošta** (e-mail) |       |

1. **Slovenski vodja (Slovenian project leader)**

|  |  |
| --- | --- |
| **ARRS številka** (ARRS Code number) |       |
| **Ime in priimek** (Name and Surname) |       |
| **Telefonska številka** (Phone number) |       |
| **Citati - dokazilo o izpolnjevanju pogoja za vodjo raziskovalnega projekta, če ta ni razviden iz SICRIS baze** (Citation proof for Slovenian project leader if it is not clear from SICRIS)**[[2]](#endnote-2)**SLO       |

|  |
| --- |
| **Obdobje v zadnjih petih letih, v katerem slovenski vodja bilateralnega projekta ni bil zaposlen v raziskovalni dejavnosti oz. je bil dalj časa odsoten** (Periods in the last five years during which Slovenian project leader did not work in reserch organization or was absent for longer period)[[3]](#endnote-3)SLO       |
| **Življenjepis (CV) slovenske vodje** (CV- Curriculum Vitae of the Slovenian project leader) [ ]  CV v prilogi (CV as attachment) Življenjepis se mora obvezno pripeti v obliki datoteke v formatu pdf. Dolžina največ 1 stran formata A4.(CV should be attached as a pdf document and should not exceed 1 page, size A4.  |

1. **Ostali slovenski sodelujoči raziskovalci in tehnični sodelavci (Slovenian researchers and technical** collaborators)

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Številka raziskovalca / tehničnega sodelavca** (ARRS Code number of researchers and technical collaborators) | **Ime in priimek**(Name and Surname) | **Raziskovalec** Researchers | **Raziskovalec - pet let po doktoratu** (Young researcher)  | **Doktorski študent** (PhD student)  | **Tehnični sodelavec**(Tech. collborators) | **Raziskovalna organizacija (RO)** (Research organization RO) | **ARRS številka RO**(Code number of the RO) |
|       |       |       |       |       |       |       |       |
|       |       |       |       |       |       |       |       |
|       |       |       |       |       |       |       |       |
|       |       |       |       |       |       |       |       |
|       |       |       |       |       |       |       |       |

**C. PODATKI O TUJEM PRIJAVITELJU, VODJI IN TUJIH SODELUJOČIH (GENERAL INFORMATION OF THE FOREIGN APPLICANT, PROJECT LEADER AND COLLABOLATORS)**

1. **Raziskovalna organizacija (Research Organization)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Naziv** (Name) |       |
| **Ulica** (Street) |       |
| **Kraj** (City) |       |
| **Spletni naslov**(Web Page) |       |

1. **Projektni vodja (Project Leader)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Ime in priimek**(Name and Surname) |       |
| **E-naslov** (E-mail) |       |

1. **Življenjepis (CV) tuje vodje (CV– Foreign Project Leader )**

[ ]  CV v prilogi (CV as attachment in English only)

 Življenjepis pripnete v obliki datoteke v formatu pdf. Dolžina največ 1 stran formata A4. Življenjepis se odda samo v angleškem jeziku. (CV should be attached as a pdf document and should not exceed 1 page, size

 A4. CV is acceptable in English only).

1. **Ostali tuji sodelujoči (other collabolators)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Ime in priimek**(Name and Surname) | **E – naslov**(E-mail) |
|       |       |
|       |       |
|       |       |
|       |       |
|       |       |

**D. PODATKI O BILATERALNEM PROJEKTU (CONTENT OF THE BILATERAL PROJECT)**

1. **Naslov bilateralnega projekta (Title of the bilateral project)**

|  |  |
| --- | --- |
| SLO |       |

|  |  |
| --- | --- |
| ANG |       |

1. **Vrsta raziskave (Type of the research )**

|  |
| --- |
| [ ]  Temeljna/Basic[ ]  Aplikativna/Applied |

1. **Kratek povzetek vsebine bilateralnega projekta in ključne besede (Abstract of the bilateral** project and key words)

|  |  |
| --- | --- |
| SLO - Dolžina največ pol strani  |       |
| ANG (Max. ½ page)   |       |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Ključne besede (3):  |       |       |       |
| Keywords (3):  |       |       |       |

1. **Predstavitev bilateralnega projekta (Description of the bilateral project)**

[ ]  Predstavitev bilateralnega projekta je oddana kot priloga (Bilateral project description as the attachment file)

Predstavitev projekta pripnete kot prilogo v obliki datoteke v formatu pdf. Dolžina največ 2 strani formata A4.(Description of the bilateral research project should be attached as a pdf document and should not exceed 2 pages, size A4). Obvezno navedite **dodana vrednost** bilateralnega znanstvenega sodelovanja:predstavitevdodane vrednosti, ki je izključno posledica sodelovanja med slovensko in tujo projektno skupino. (Added value of the bilateral scientific cooperation; extent of genuine collaboration between the Slovenian and the foreign research teams).

1. **Mejniki, ki označujejo doseganje ciljev bilateralnega projekta (Milestones of bilateral project)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Mejniki po 1. letu** (Milestones after 1 year) |       |
| **Mejniki po 2. letu**(Milestones after 2 year) |       |

1. **Podatek(ki), ki ga (jih) želite še posebej izpostaviti (The data that you want particularly** highlighted).

|  |
| --- |
|       |

**E. IZJAVE PRIJAVITELJA (STATEMENT BY THE SLOVENIAN APPLICANT REGARDING**

**THE PUBLIC CALL)**

1. **Podpisani s podpisom na tej prijavi izjavljam/o, da (the undersigned on this application, declare that):**

(1) smo seznanjeni z razpisno dokumentacijo in z vsemi pogoji javnega razpisa, na katerega se prijavljamo, se z njimi strinjamo in jih v celoti sprejemamo (we are acquainted with the public call documentation, we know it and accept the terms of the public call);

(2) so vsi podatki v prijavi resnični; (all data are accurate);

(3) so vsi podatki v elektronski prijavi identični podatkom v tiskani prijavi (the electronic form is identical the printed form);

(4) smo seznanjeni s Pravilnikom o kriterijih za ugotavljanje izpolnjevanja pogojev za vodjo raziskovalnega projekta (Uradni list RS, št. 53/16), Pravilnikom o postopkih (so)financiranja in ocenjevanja ter spremljanju izvajanja raziskovalne dejavnosti (Uradni list RS, št. 52/16, 79/17 in 65/19) in Metodologijo ocenjevanja prijav za razpise (we are acquainted with the slovenian legislation on science);

(5) izjavljamo, da slovenski vodja bilateralnega projekta izpolnjuje zahtevane pogoje za vodjo raziskovalnega projekta (the Slovenian bilateral project leader is eligible);

(6) se strinjamo z obdelavo podatkov, povezanih z izvajanjem tega javnega razpisa v skladu z zakonodajo o varstvu osebnih podatkov ter obdelavo teh podatkov za evidence ARRS; (the data may be used for registers of the ARRS);

(7) se strinjamo, da bo agencija pri preverjanju izpolnjevanja razpisnih pogojev upoštevala podatke o objavah publikacij in o citiranosti, ki so na dan zaključka javnega razpisa dostopni v COBISS in SICRIS, razen citatov vodij raziskovalnih programov s področij družboslovnih in humanističnih ved, ki jih prijavitelj navede v prijavi na javni razpis, če podatek o citatih ni razviden iz sistema SICRIS (for the eligibility check publication data available in COBISS/ SICRIS (closing date) will be taken into account);

(8) se strinjamo, da se v primeru odobritve bilateralnega projekta besedilo povzetka iz točke 10 te prijave, lahko objavi v bazi SICRIS (we allow the publication of the Proposal abstract (item13) in SICRIS if the project is selected for funding);

(9)imamo ustrezno dovoljenje etične komisije za izvajanje bilateralnega projekta, v kolikor je to potrebno (ethical issues have been adequately treated);

(10) so vsi člani bilateralne projektne skupine seznanjeni z obsegom vključitve v predlagani bilateralni projekt (members of the bilateral team project know of and agree with their involment in the project);

 (11) smo bilateralni projekt pripravili v sodelovanju in soglasju s tujim partnerjem (we prepared the bilateral project by the common consent with the foreign partner).

**in potrjujem zgoraj navedene izjave**

**Podpisi:**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| zastopnik oz. pooblaščena oseba raziskovalne organizacije (Autorised representative): | in | vodja bilateralnega raziskovalnega projekta (Bilateral Research Project Leader): |
|  |  |  |
|       |  |       |

|  |
| --- |
| **ŽIG** |

|  |  |
| --- | --- |
| Datum |       |

OZNAKA PRIJAVE:

1. OPOMBE (REMARKS)

 Navedite prijavitelja–matično raziskovalno organizacijo. Matična RO je tista RO, ki vloži prijavo bilateralnega projekta, je prva navedena na prijavnem obrazcu in pri kateri je zaposlen vodja bilateralnega projekta ob prijavi bilateralnega projekta. Zasebni raziskovalec vpiše šifro izvajalke raziskovalne dejavnosti (iz evidence ARRS). Šifro prijavitelj pridobi iz Evidenc raziskovalnih organizacij pri Javni agenciji za raziskovalno dejavnost Republike Slovenije (ARRS) ali jih poišče na spletni strani IZUM (SICRIS). [↑](#endnote-ref-1)
2. Navedite znanstveno delo (katerega citat boste navajali v nadaljevanju) v skladu z določili 2. točke 2. člena Pravilnika o kriterijih za ugotavljanje izpolnjevanja pogojev za vodjo raziskovalnega projekta (Uradni list RS, št. 53/16). Pri navedbi uporabite identično obliko zapisa, kakršna je navedena v bazi SICRIS pri vrednotenju bibliografskih kazalcev raziskovalne uspešnosti po metodologiji ARRS. Pred navedbo uporabite oznako "Prej navedeno znanstveno delo je citirano v:" in v nadaljevanju pri navedbi citata uporabite enako oblikozapisa, kakršna je navedena v bazi SICRIS pri vrednotenju bibliografskih kazalcev raziskovalne uspešnosti po metodologiji ARRS, kjer namesto skupnega števila strani, navedete stran, kjer je citat dokumentiran. V primeru, da navajate več citatov, mora biti nedvoumno navedena povezava med znanstvenim delom in citatom le-tega. Citat mora biti objavljen v zadnjih desetih letih. Avtocitat se ne upošteva. Dela, ki se citirajo v obdobju zadnjih desetih let, so lahko objavljena tudi prej. [↑](#endnote-ref-2)
3. Če je raziskovalec najmanj tri mesece v zadnjih petih letih odsoten zaradi izrabe dopusta iz naslova zavarovanja za starševsko varstvo, bolezni ali poškodbe oz. drugih primerov odsotnosti, določenih v predpisih o zdravstvenem zavarovanju, oziroma zaposlitve izven raziskovalne dejavnosti, se za izračun ocene A1 za preverjanje pogojev za vodjo bilateralnega raziskovalnega projekta upošteva ustrezno daljše časovno obdobje. [↑](#endnote-ref-3)